

# Критика позиции ВОЗ по способам передачи КОВИД-19

27.07.2020

Перевод письма Джона Мёрфи (John Murphy), адъюнкт-профессора Школы здравоохранения Далла-Ланы (Dalla Lana School of Public Health) при университете Торонто, в редакцию Бюллетеня Всемирной организации здравоохранения. Письмо выражает озабоченность необоснованностью утверждений о механизмах передачи КОВИД-19. Письмо не было опубликовано.

Настоящее письмо выражает беспокойство некоторыми вводящими в заблуждение утверждениями в выпуске Бюллетеня от 29.03.2020,<sup>1</sup> озаглавленного «Пути передачи вируса, вызывающего КОВИД-19: рекомендации по предотвращению и контролю инфекции» (*прим. пер.*: обновлённая версия от 09.07.2020 имеет такой же недостаток<sup>2</sup>).

Там утверждается, что согласно имеющимся свидетельствам, вызывающий КОВИД-19 вирус передаётся между людьми главным образом в виде респираторных капель и при прикосновениях. Это утверждение подкрепляется ссылками на шесть публикаций. Затем даётся определение респираторной капли как частице диаметром более 5–10 микрометров. Вот список цитируемых публикаций (*прим. пер.*: порядок изменён для удобства изложения):

- Liu J., Liao X., Qian S., et al. “Community Transmission of Severe Acute Respiratory Syndrome Coronavirus 2, Shenzhen, China, 2020” («Внебольничное распространение SARS-CoV-2 в китайском городе Шэньчжэнь в 2020 году»), *Emerging Infectious Diseases*, 2020,26(6):1320–1323.<sup>3</sup>
- Huang C., et al. “Clinical features of patients infected with 2019 novel coronavirus in Wuhan, China” («Клинические особенности пациентов с КОВИД-19 в китайском городе Ухань»), *Lancet*, 2020, 395:497–506.<sup>4</sup>
- Burke R. M., et al. “Active Monitoring of Persons Exposed to Patients with Confirmed COVID-19 — United States, January–February 2020” («Наблюдение за гражданами, контактировавшими с пациентами с подтверждённым диагнозом КОВИД-19 — США, январь–февраль 2020 года»), *MMWR Morb Mortal Wkly Rep*, 2020, 69:245–246.<sup>5</sup>

---

<sup>1</sup><https://www.who.int/news-room/commentaries/detail/modes-of-transmission-of-virus-causing-covid-19-implications-for-ipc-precaution-recommendations>

<sup>2</sup><https://pashv.ru/posts/who>

<sup>3</sup>[https://wwwnc.cdc.gov/eid/article/26/6/20-0239\\_article](https://wwwnc.cdc.gov/eid/article/26/6/20-0239_article)

<sup>4</sup>[https://www.thelancet.com/journals/lancet/article/PIIS0140-6736\(20\)30183-5](https://www.thelancet.com/journals/lancet/article/PIIS0140-6736(20)30183-5)

<sup>5</sup><https://www.cdc.gov/mmwr/volumes/69/wr/mm6909e1.htm>

- Jasper Fuk-Woo Chan, et al. “A familial cluster of pneumonia associated with the 2019 novel coronavirus indicating person-to-person transmission: a study of a family cluster” («Свидетельство передачи КОВИД-19 от человека к человеку: изучение отдельной семьи»), *Lancet*, 2020, 395:514–23.<sup>1</sup>
- Qun Li, et al. “Early Transmission Dynamics in Wuhan, China, of Novel Coronavirus–Infected Pneumonia” («Ранняя динамика эпидемии новой коронавирусной пневмонии в китайском городе Ухань»), *N Engl J Med*, 2020, 382:1199–1207.<sup>2</sup>
- World Health Organization “Report of the WHO–China Joint Mission on Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)” («Отчёт совместной комиссии ВОЗ и Китая о КОВИД-19»), Geneva: World Health Organization, 2020.<sup>3</sup>

Внимательное изучение указанных публикаций (пяти оригинальных исследований и одного отчёта ВОЗ) не обнаруживает в них никаких «свидетельств», подтверждающих заявления о способах передачи КОВИД-19. Действительно, никто из авторов не обсуждает, не предполагает и не делает выводов о способах передачи. В первых трёх из них авторы просто замечают, что передача осуществляется при «близких контактах», не раскрывая этого понятия и не упоминая ни «прикосновений», ни «респираторных капель». Две следующих публикации просто указывают на возможность передачи от человека к человеку. Наконец, отчёт ВОЗ–Китай утверждает, что КОВИД-19 передаётся респираторными каплями и через загрязнённые предметы. Но опять же не приводит никаких доказательств и не даёт определения «респираторным каплям». Кроме этого, в противоречии с Бюллетенем, в отчёте ВОЗ–Китай замечается, что ключевым вопросом является роль аэрозольной передачи во внебольничных условиях.

На основании имеющихся доказательств, включая упомянутые публикации, ВОЗ рекомендует заботящимся о больных КОВИД-19 меры предосторожности, предполагающие передачу КОВИД-19 путём респираторных капель и касаний. При проведении процедур, где вероятна генерация вирусного аэрозоля, меры предосторожности должны учитывать аэрозольный путь передачи. Ни одна из этих рекомендаций не обоснована приводимыми исследованиями.

Читателям предлагается самостоятельно оценить вышеизложенное с точки зрения научной этики.

---

<sup>1</sup>[https://www.thelancet.com/journals/lancet/article/PIIS0140-6736\(20\)30154-9](https://www.thelancet.com/journals/lancet/article/PIIS0140-6736(20)30154-9)

<sup>2</sup><https://www.nejm.org/doi/10.1056/NEJMoa2001316>

<sup>3</sup><https://www.who.int/docs/default-source/coronaviruse/who-china-joint-mission-on-covid-19-final-report.pdf>